Heller

DIORAMA CITIES OF EUROPE

81256

Français
Diorama Cities of Europe - Peint et patiné, éventuellement complété par des éléments de décoration, cet accessoire vous permet de créer, avec un minimum de travail, une scène de présentation idéale pour vos modèles. Avec les vitrines fournies, vous avez la possibilité de transformer la façade d'une maison en boulangerie, en magasin de jouets ou en épicerie. Avec les décors fournis, vous pouvez transposer les magasins dans des villes européennes connues comme Cologne, Paris, Londres ou Barcelone.

English
Diorama Cities of Europe - Painted and patinated, and with the option of adding decorative elements, this accessory allows you to create the ideal presentation setting for your models with a minimum of work. With the supplied shop windows, you can transform the front of a house into a bakery, toy shop or grocery store. With the backdrops supplied, you can transform the shops into famous European cities such as Cologne, Paris, London or Barcelona.

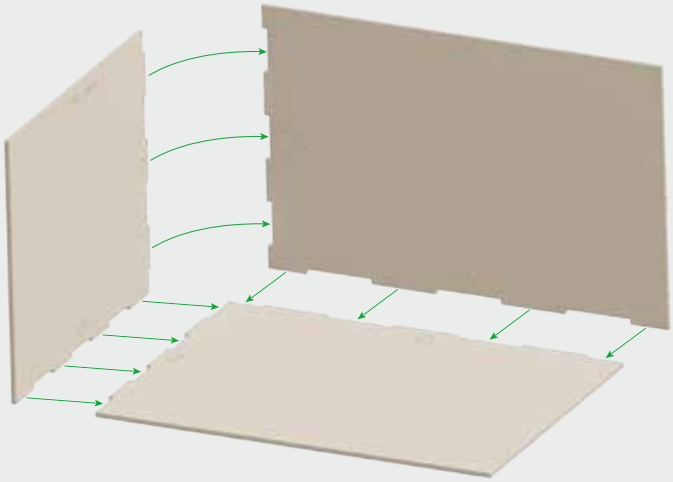
Deutsch
Diorama Cities of Europe - Bemalt und patiniert, eventuell mit Dekorationselementen ergänzt, können Sie mit diesem Zubehör mit minimalem Arbeitsaufwand eine ideale Präsentationsbühne für Ihre Modelle schaffen. Mit den mitgelieferten Schaufenstern haben Sie die Möglichkeit, die Fassade eines Hauses in eine Bäckerei, einen Spielzeugladen oder einen Lebensmittelladen zu verwandeln. Mit den mitgelieferten Kulissen können Sie die Geschäfte in bekannte europäische Städte wie Köln, Paris, London oder Barcelona versetzen.

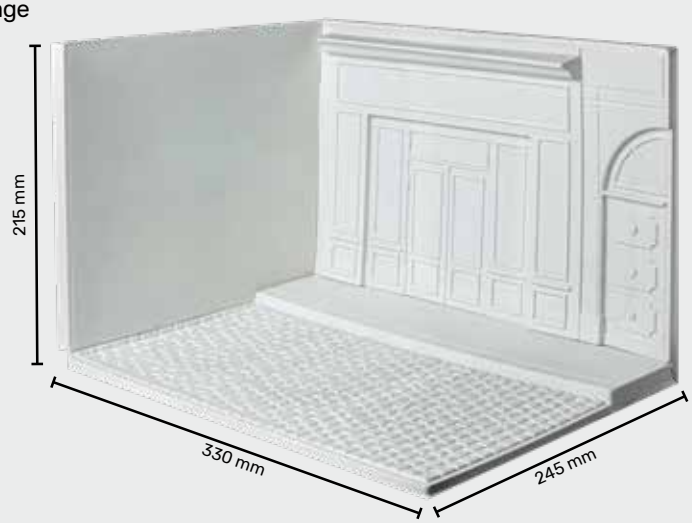
Español
Diorama Cities of Europe - Pintado y barnizado, y con la posibilidad de añadir elementos decorativos, este accesorio te permitirá crear el escenario de presentación ideal para tus maquetas con el mínimo esfuerzo. Gracias a las vitrinas, tienes la posibilidad de convertir la fachada de una casa en una panadería, una tienda de juguetes o una tienda de comestibles. Con los decorados suministrados podrás trasladar las tiendas a ciudades europeas conocidas como Colonia, París, Londres o Barcelona.

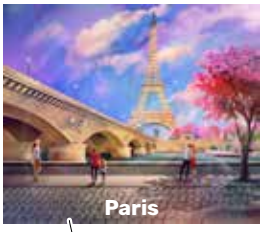
Italiano
Diorama Cities of Europe - Dipinto e patinato, eventualmente completato da elementi decorativi, questo accessorio permette di creare, con poco lavoro, un allestimento ideale per presentare i vostri modelli. Grazie alle vetrine in dotazione, fornisce la possibilità di trasformare la facciata di una casa in una panetteria, un negozio di giocattoli o un negozio di alimentari. Con le decorazioni incluse, è possibile trasferire i negozi nelle famose capitali europee come Colonia, Parigi, Londra o Barcellona.

Nederlands
Diorama Cities of Europe - Geschilderd en verweerd, met de optie om decoratieve elementen toe te voegen, kun je met dit accessoire de perfecte achtergrond voor je modellen maken met een minimum aan gedoe. Met de meegeleverde vitrines kunt u de voorkant van een huis omtoveren tot een bakkerij, speelgoedwinkel of kruidenierswinkel. Met de meegeleverde achtergronden kunt u de winkels verplaatsen naar beroemde Europese steden zoals Keulen, Parijs, Londen of Barcelona.

Assemblée | Assembly | Zusammenbau | Montaje | Asamblea | Assemblage







Français
Vous pouvez laisser libre cours à votre créativité dans la conception des dessins joints ou réaliser vous-même des commerces, par exemple un casino, un cinéma, un restaurant, etc. dans le décor, ou représenter votre ville natale. Vous pouvez aussi peindre directement quelque chose. Laissez libre cours à vos idées.

English
You can give free rein to your own creative ideas in the design of the enclosed drawings or create your own business, e.g. casino, cinema, restaurant, etc. on the backdrop, or represent your home town. You can also colour something in directly. Let your ideas run free.

Deutsch
Sie können Ihren eigenen kreativen Ideen in der Gestaltung der beigelegten Zeichnungen freien lauf lassen oder selber Geschäfte z.B. Casino, Kino, Restaurant usw. an der Kulisse verwirklichen, oder Ihre Heimatstadt darstellen. Sie können auch direkt etwas aufmalen. Lassen Sie Ihren Ideen freien Lauf.

Español
Puede dar rienda suelta a sus propias ideas creativas en el diseño de los dibujos adjuntos o crea tu propio negocio, por ejemplo, un casino, un cine, un restaurante, etc. en el telón de fondo, o representa tu ciudad natal. También puedes colorear algo directamente. Da rienda suelta a tus ideas.

Italiano
Potete dare libero sfogo alle vostre idee creative quando progettate i disegni allegati o creare la vostra attività, ad esempio un casinò, un cinema, un ristorante, ecc. sullo sfondo, o raffigurare la vostra città. Potete anche colorare direttamente qualcosa. Date libero sfogo alle vostre idee.

Nederlands
Je kunt je eigen creatieve ideeën de vrije loop laten bij het ontwerpen van de bijgevoegde tekeningen of maak je eigen bedrijf, bijv. casino, bioscoop, restaurant, enz. op de achtergrond, of stel je eigen stad voor. Je kunt ook direct iets inkleuren. Laat je ideeën de vrije loop.

Épicerie

Grocery Store

Lebensmittel

Alimentación

Alimentari

Kruidenierswinkel

MAGASIN DE JOUETS

TOY STORE

SPIELWAREN

JUGUETES

GIOCATTOLI

SPEELGOED

BOULANGERIE

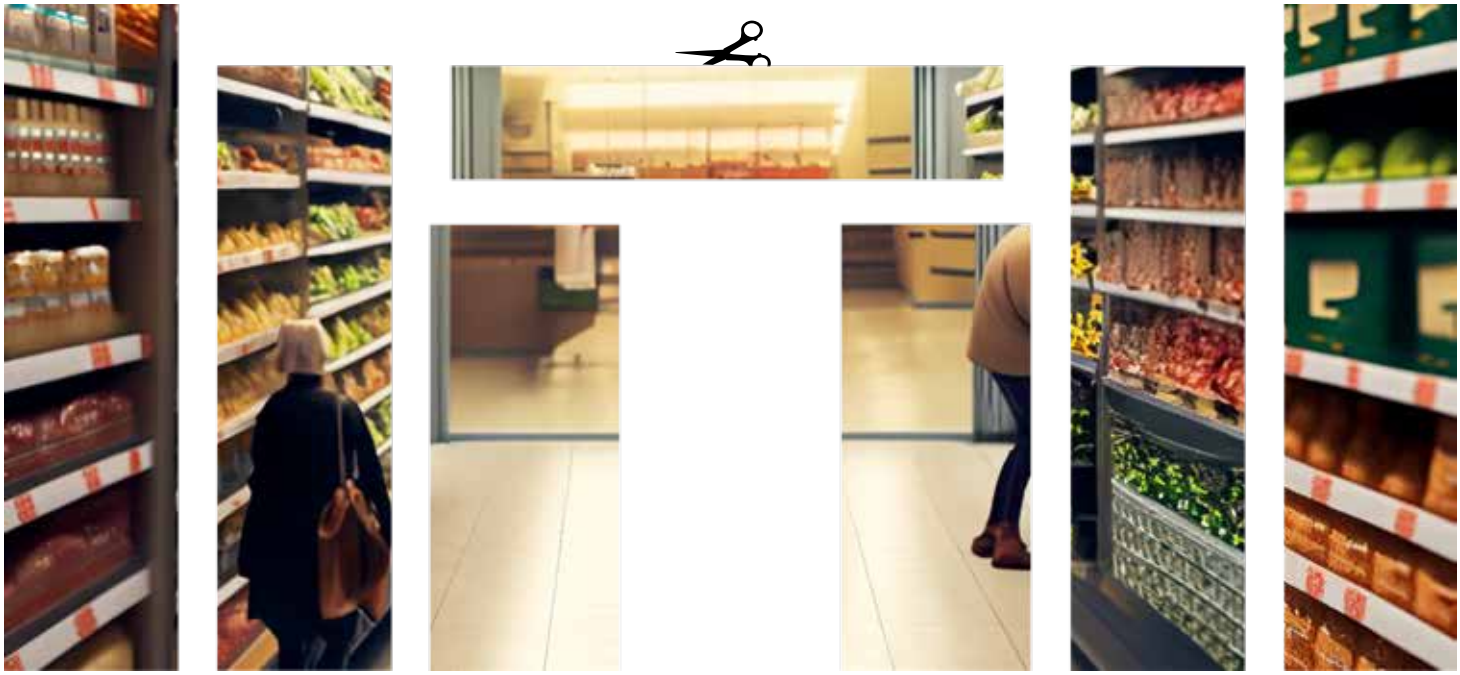
BAKERY

BÄCKEREI

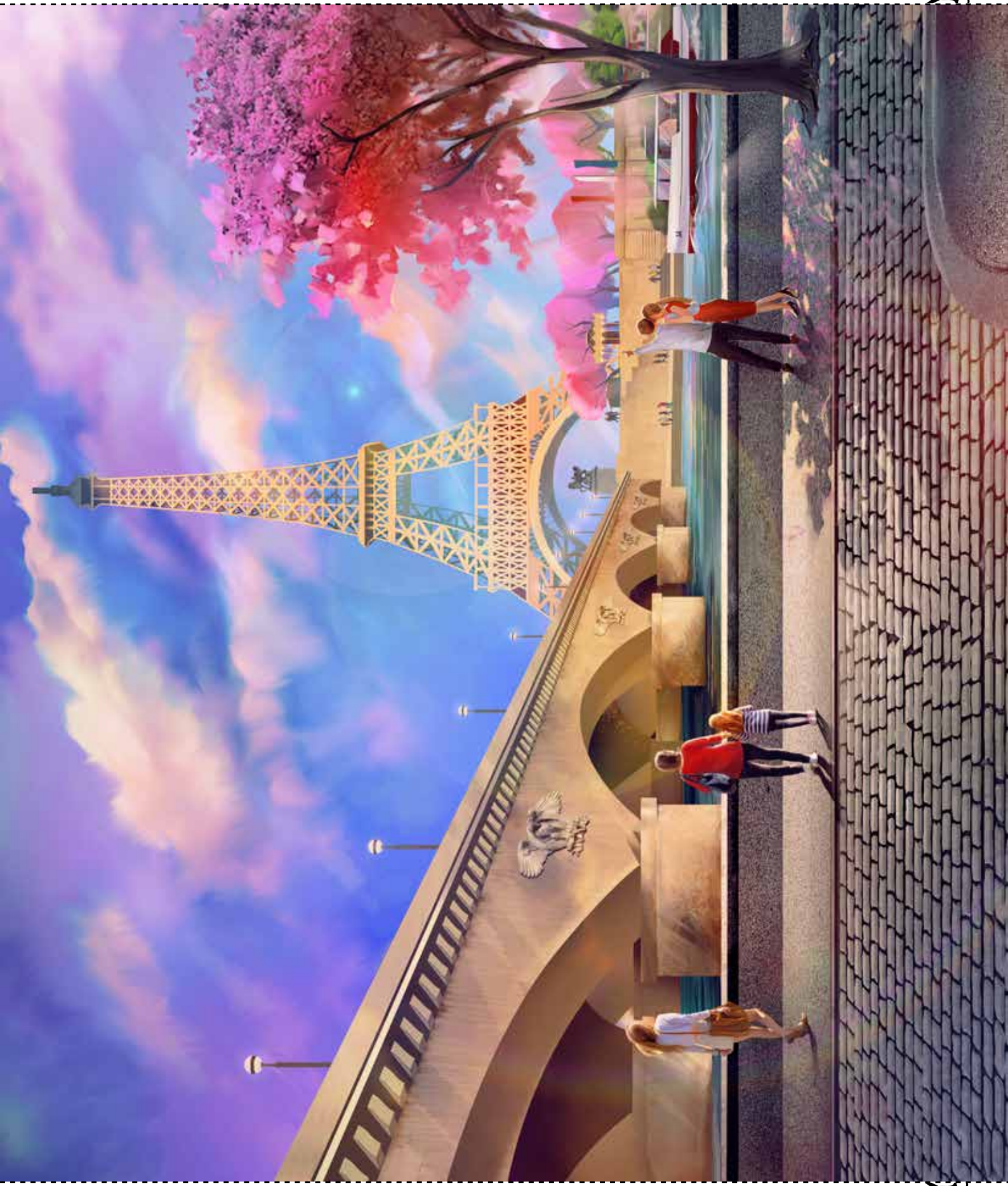
PANADERÍA

PANIFICIO

BAKKERIJ

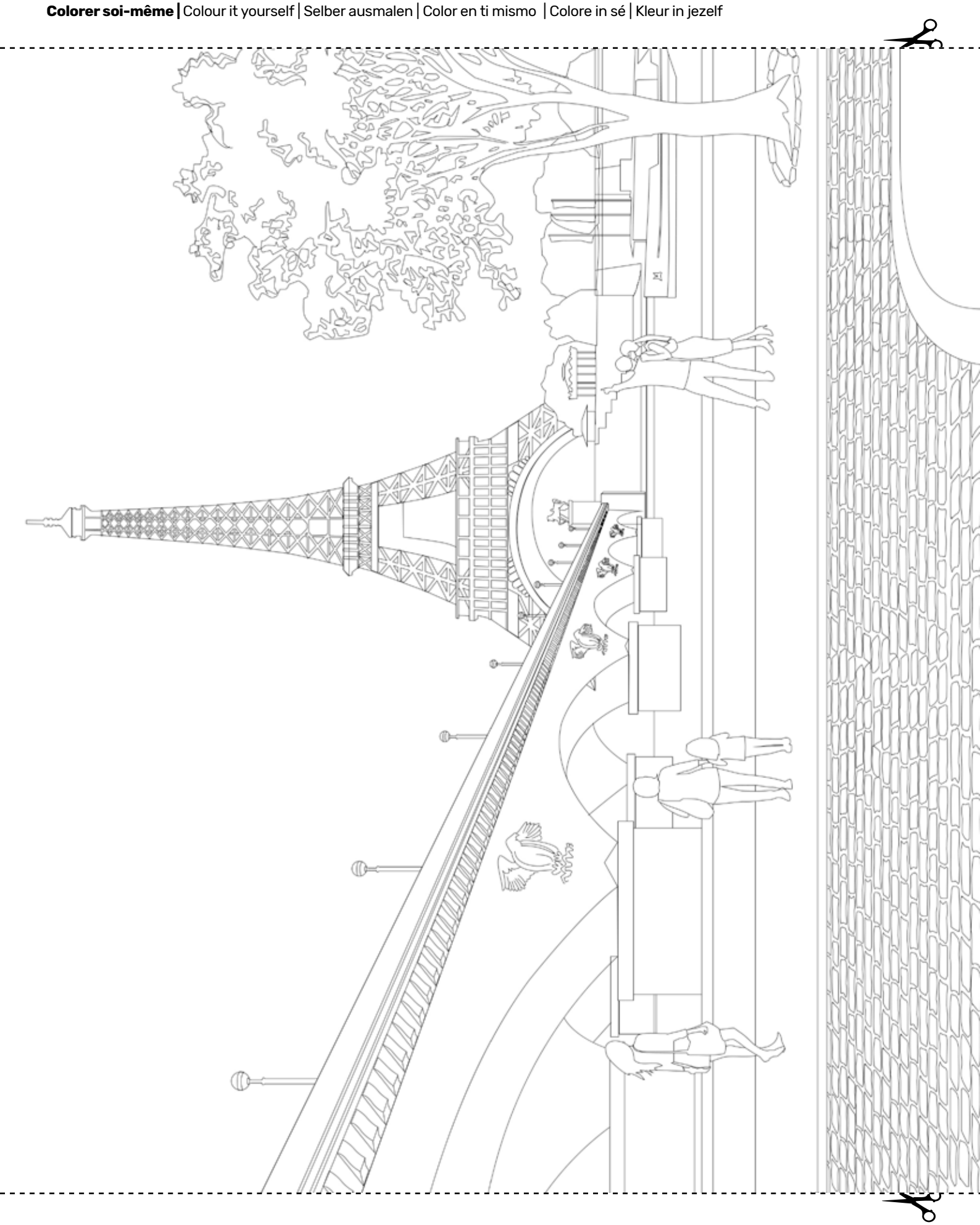


Toys



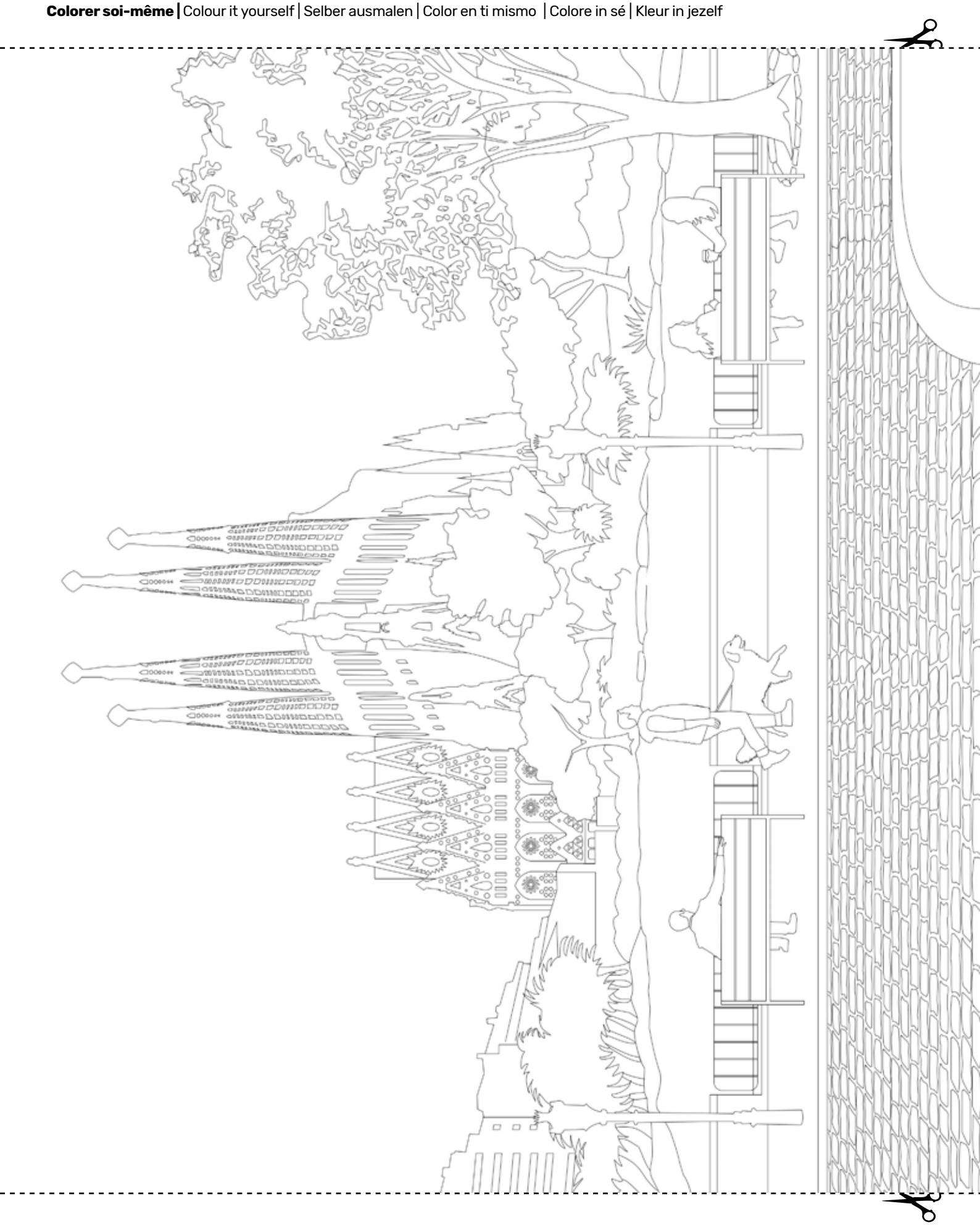
Paris

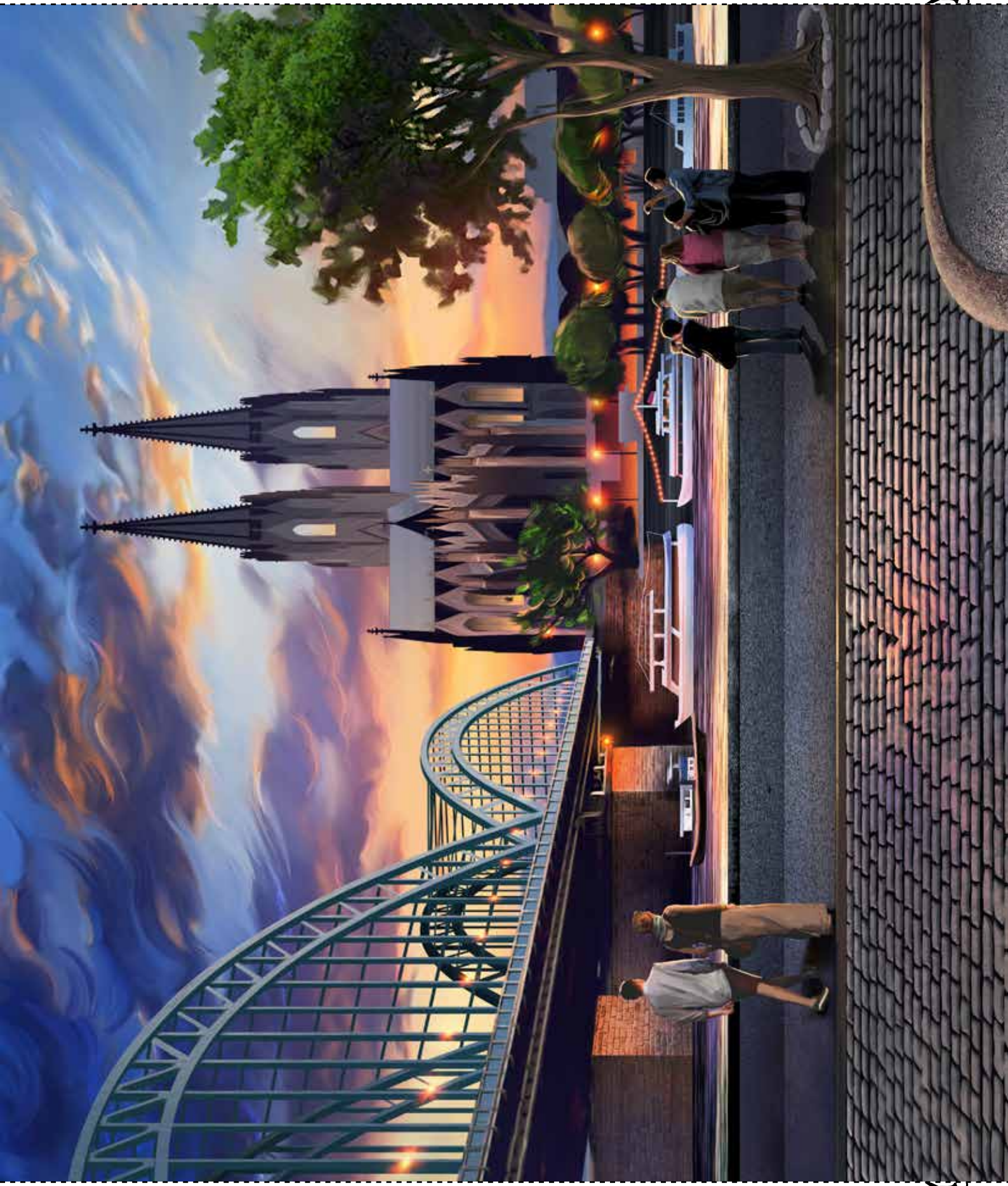
Colorer soi-même | Colour it yourself | Selber ausmalen | Color en ti mismo | Colore in sé | Kleur in jezelf



Barcelona

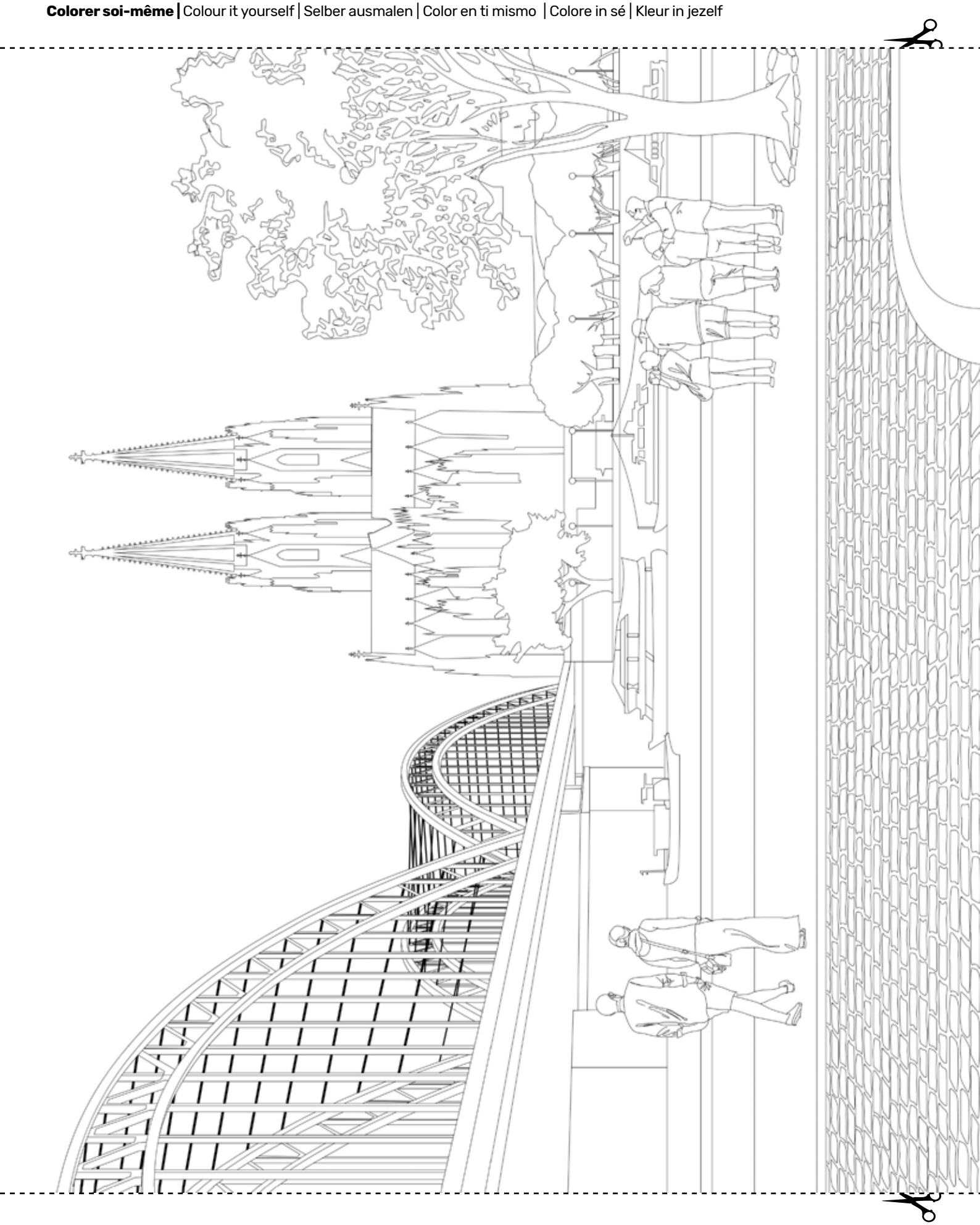
Colorer soi-même | Colour it yourself | Selber ausmalen | Color en ti mismo | Colore in sé | Kleur in jezelf

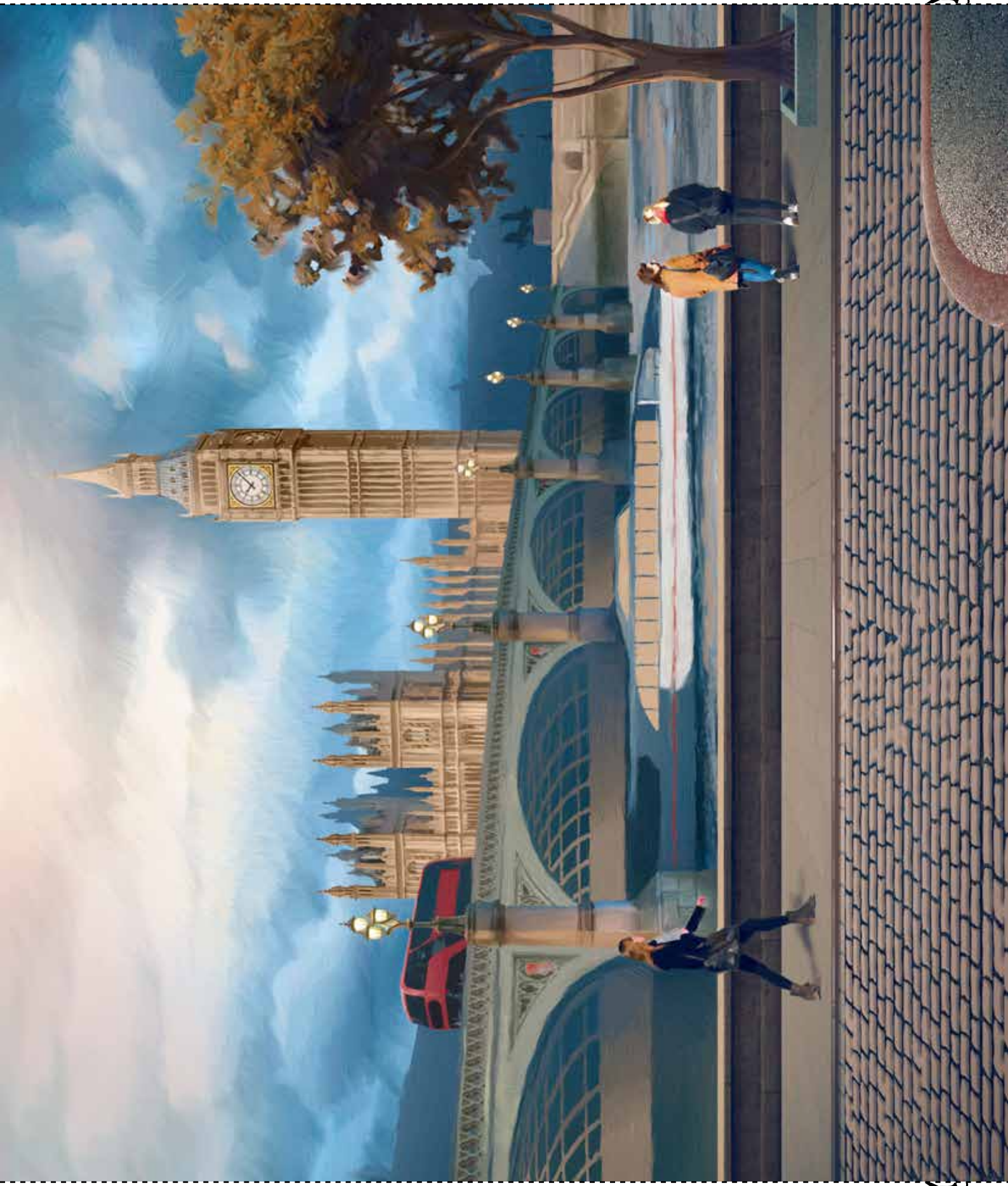




Cologne

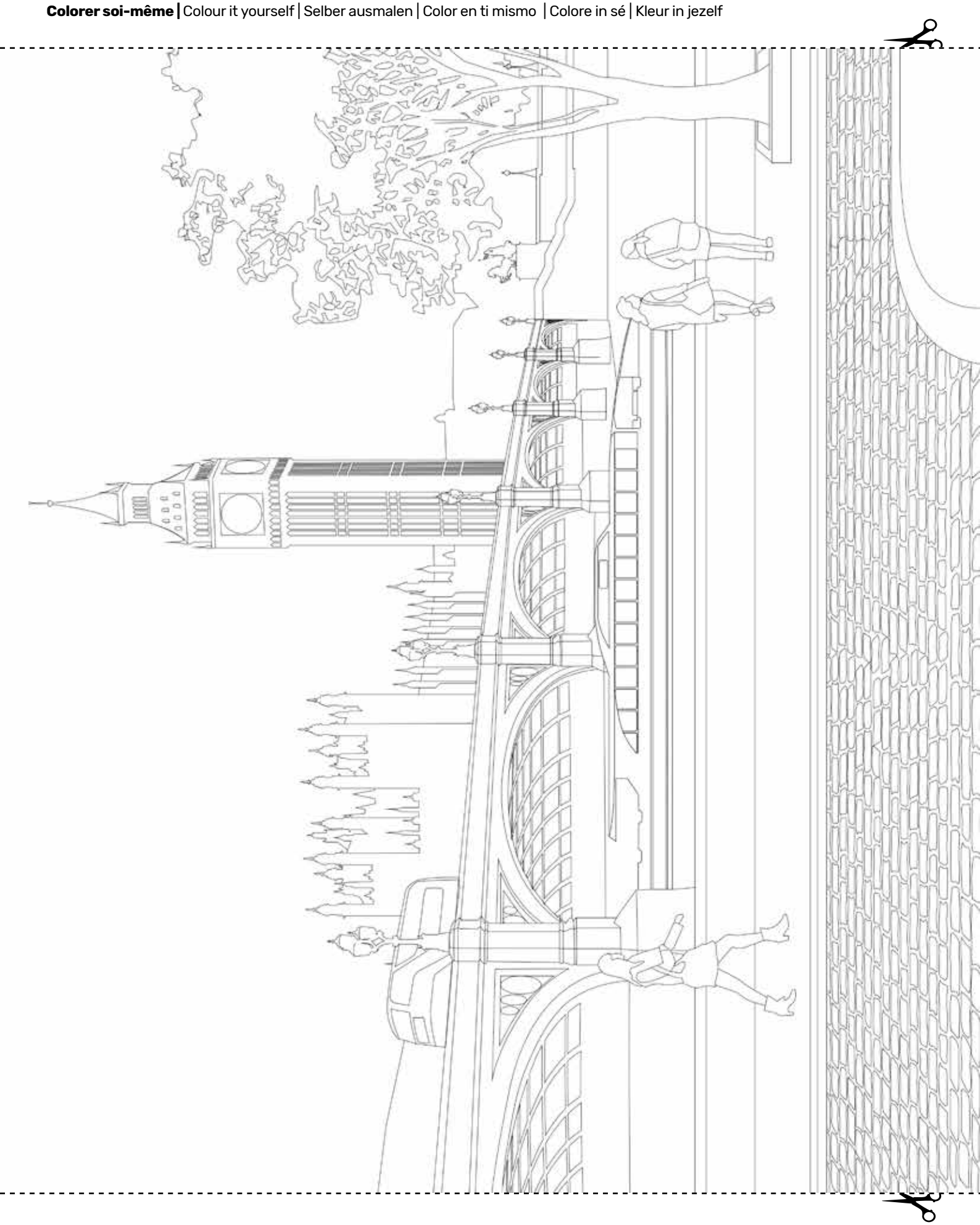
Colorer soi-même | Colour it yourself | Selber ausmalen | Color en ti mismo | Colore in sé | Kleur in jezelf





London

Colorer soi-même | Colour it yourself | Selber ausmalen | Color en ti mismo | Colore in sé | Kleur in jezelf



DÉCOUVREZ LE MONDE DES PEINTURES ACRYLIQUES HELLER !

DISCOVER THE WORLD OF HELLER ACRYLIC PAINTS!
ENTDECKEN SIE DIE WELT DER HELLER ACRYL-FARBEN!

- FACILE À UTILISER
- DILUABLE À L'EAU
- POTS DE PEINTURE STABLES
- BOUCHON À VIS SÉCURISÉ

- EASY TO USE
- DILUTABLE WITH WATER
- STABLE PAINT CANS
- SECURE SCREW CAP

- EINFACHE ANWENDUNG
- MIT WASSER VERDÜNNBAR
- STANDFESTE FARBDOSEN
- SICHERER SCHRAUBVERSCHLUSS

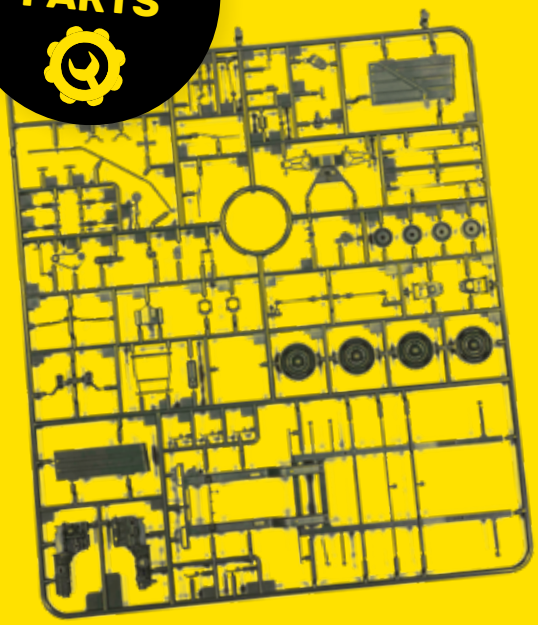
VISITEZ NOTRE SITE WEB ET NOTRE BOUTIQUE EN LIGNE !

VISIT OUR WEBSITE AND ONLINESHOP!

BESUCHE UNSERE WEBSITE UND ONLINESHOP!

DOWNLOAD INSTRUCTIONS

ORDER SPARE PARTS



SHOP ONLINE

V-210624

Heller Hobby GmbH | Erlenbacher Str. 3 | 42477 Radevormwald | Germany
+49 (0) 2195-92773-0 | www.heller.fr | info@heller.fr
instagram.com/heller.fr | facebook.com/heller.fr